

Deutsch als Fremdsprache

Auswahlverzeichnis der Stadtbücherei Winsen (Luhe)

1. Sprachlehrwerke

Aufderstraße, Hartmut: Miteinander : Selbstlernkurs Deutsch für Anfänger ; [Deutsch - Englisch ; führt zu A1] / Hartmut Aufderstraße ; Jutta Müller ; Thomas Storz. - 1. Aufl. - Ismaning : Hueber, 2012. - 1 Buch + 4 Audio-CDs

(Deutsch als Fremdsprache/Zweitsprache)

ISBN 978-3-19-009509-4

Der zweisprachige Selbstlernkurs für Lerner mit der Ausgangssprache Englisch bietet in 25 Lektionen nützliches Wissen, integrierte Grammatik, landeskundliche Informationen und Szenen aus dem Alltag.

Aufderstraße, Hartmut: Miteinander : Selbstlernkurs Deutsch für Anfänger ; [Deutsch - Arabisch ; führt zu A1] / Hartmut Aufderstraße ; Jutta Müller ; Thomas Storz. - 1. Aufl. - Ismaning : Hueber, 2012. - 1 Buch + 4 Audio-CDs

(Deutsch als Fremdsprache/Zweitsprache)

ISBN 978-3-19-209509-2

Zweisprachiger Deutschkurs des Goethe-Instituts für selbständig Lernende mit Arabisch als Muttersprache. Bereitet in 25 lebensnahen Lektionen gezielt auf die Prüfung "Start Deutsch 1" (Niveau A1) vor.

Beck, Angelika G.: Deutsch in 30 Tagen - Der Sprachkurs für persische Muttersprachler : [Farsi - Deutsch ; Niveau A1-A2] / [Angelika G. Beck]. - München [u.a.] : Langenscheidt, 2016. - 1 Buch + 1 CD (Deutsch als Fremdsprache)

Der Deutschkurs für beginnende Deutschlerner mit Muttersprache Farsi ist aufgeteilt in 30 alltagsorientierte Lektionen, die jeweils einen Dialog in Deutsch und Farsi, Grammatik, Übungen mit Lösungen sowie eine zweisprachige Vokabelliste beinhalten. Alle Dialoge befinden sich auf der CD.

Betz, Julika: Deutsch für Besserwisser B2 : typische Fehler verstehen und vermeiden / Julika Betz ; Anneli Billina. - 1. Aufl. - München : Hueber, 2016. - 1 Buch + 1 MP3-CD

(Deutsch üben) (Deutsch als Fremdsprache)

ISBN 978-3-19-027499-4

Klar strukturiertes, grafisch und didaktisch gelungenes Lehrbuch zur Prüfungsvorbereitung der Niveaustufe B1. - Einsprachig in Deutsch.

Bildwörterbuch Arabisch - Deutsch : [für Alltag, Beruf und unterwegs ; 15.000 Begriffe, 3.000 Bilder, Aussprache für jedes Wort] / [bearb. von: Lanna Altakleh ...]. - 1. Aufl. - Stuttgart: Pons, 2015. - 400 S. : zahlr. Ill. (farb.)

ISBN 3-12-517927-1

Für Anfänger und Fortgeschrittene (A1-B2) geeignetes, thematisch gegliedertes Bildwörterbuch nach einheitlichem Schema: Zunächst ein Farbfoto, darunter das deutsche Wort, dann die arabische Übersetzung und schließlich die Lautschriftangabe nach dem ALA-System.

Bildwörterbuch Deutsch - Arabisch : die 1.500 nützlichsten Worte für das tägliche Leben / [bearb. von Ines Balicik ...]. - 1. Aufl. - Stuttgart : Pons, 2016. - 144 S. : zahlr. Ill.

ISBN 978-3-12-516040-8

Enthält mit 1.500 Wörtern den wichtigsten Wortschatz für den Alltag (Familie, Haushalt, Gesundheit, Arbeit, Essen und Trinken etc.). Auf jedes Foto folgt das arabische Wort sowie das deutsche Wort mit Lautschrift.

Richtet sich an Deutschlernende mit der Ausgangssprache Arabisch.

Brössler, Gunhild: Langenscheidt - Komm rein! : der Sprachkurs für Flüchtlinge und Asylsuchende / Gunhild Brössler. - München [u.a.] : Langenscheidt, 2016. - 1 Lehrbuch (64 S.) + 1 Begleitheft (30 S.) ISBN 978-3-468-48970-9

Der einsprachige Kurs vermittelt in 28 abgeschlossenen, nach Themen wie „Einkaufen“, „Freizeit“ und „Familie“ gegliederten Lektionen einfache Sprachstrukturen des Deutschen für Lerner ohne Vorkenntnisse und richtet sich vor allem an Lehrer und ehrenamtliche Helfer, die mithilfe des Buches einen ersten Mini-Deutschkurs anbieten können.

Bildwörterbuch Deutsch als Fremdsprache : [für Alltag, Beruf und unterwegs ; 7.500 Begriffe, 3.000 Bilder, Aussprache für jedes Wort] / [bearb. von Anette Dralle ...]. - 1. Aufl. - Stuttgart : Pons, 2015. - 400 S. : zahlr. Ill. (farb.) ISBN 978-3-12-517967-7

7.500 Begriffe und Redewendungen aus der alltäglichen Lebenswelt werden anhand von Fotos dargestellt und durch Lautschrift ergänzt.

Bildwörterbuch Persisch-Deutsch : Dari & Farsi leicht gemacht : 12.500 Begriffe : 3.000 Bilder : Aussprache für jedes Wort / Projektleitung: Helen Schmidt. - 1. Auflage. - Stuttgart : Pons GmbH, 2016. - 400 Seiten : Illustrationen (Pons)

ISBN 978-3-12-517947-9

Enthält einen thematisch sortierten Grundwortschatz mit deutscher Lautumschrift sowie persische und deutsche Wortlisten, die einen direkten Zugriff auf einzelne Kapitel erlauben.

Billina, Anneli: Deutsch für Besserwisser A1 : typische Fehler verstehen und vermeiden / Anneli Billina. - 1. Aufl. - München : Hueber, 2015. - 1 Buch + 1 MP3-Audio-CD (Deutsch üben)

ISBN 978-3-19-007499-0

Mithilfe klarer Grammatikdarstellungen werden Regeln visualisiert und so einfach wie möglich erklärt. Typische Anfängerfehler werden vorgestellt und verbessert. Abwechslungsreiche Übungen führen den Lernenden zum sicheren Gebrauch der Sprache. - Einsprachig in Deutsch.

Billina, Anneli: Deutsch für Besserwisser A2 : typische Fehler verstehen und vermeiden / Anneli Billina. - 1. Aufl. - München : Hueber, 2015. - 1 Buch + 1 MP3-Audio-CD (Deutsch üben)

ISBN 978-3-19-017499-7

Behandelt typische Schwierigkeiten und häufige Fehlerquellen der deutschen Sprache und bereitet so auf die Prüfungen der Niveaustufe A2 vor. Mit Hörverständnis-Übungen auf einer MP3-CD. - Einsprachig in Deutsch.

Cabur, Mohamed: Grammatik der deutschen Sprache : geeignet für Menschen aus Syrien, Saudi-Arabien, dem Irak und anderen arabischsprachigen Ländern / Mahamed Cabur. - Remscheid : Rediroma-Verl., 2016. - 499 S.

ISBN 978-3-86870-920-9

Lehrbuch der deutschen Grammatik, das sich an arabische Muttersprachler wendet. Mit vielen Beispielen und Übungen (mit Lösungen).

DaF kompakt A1 : Deutsch als Fremdsprache für Erwachsene / Ilse Sander - Stuttgart : Klett, 2011. - 1 Buch + 2 Audio-CD

8 Lektionen mit jeweils einer in sich abgeschlossenen Geschichte aus dem Erfahrungsbereich der Lernenden, dazu Grammatik und Übungen, die den Stoff analog zu den Lektionen vertiefen. - Einsprachig in Deutsch.

DaF kompakt A2 : Deutsch als Fremdsprache für Erwachsene / Ilse Sander - Stuttgart : Klett, 2011.
- 1 Buch + 2 Audio-CD

8 Lektionen mit jeweils einer in sich abgeschlossenen Geschichte aus dem Erfahrungsbereich der Lernenden, dazu Grammatik und Übungen, die den Stoff analog zu den Lektionen vertiefen. - Einsprachig in Deutsch.

DaF kompakt B1 : Deutsch als Fremdsprache für Erwachsene / Ilse Sander - Stuttgart : Klett, 2011.
- 1 Buch + 2 Audio-CD

8 Lektionen mit jeweils einer in sich abgeschlossenen Geschichte aus dem Erfahrungsbereich der Lernenden, dazu Grammatik und Übungen, die den Stoff analog zu den Lektionen vertiefen. - Einsprachig in Deutsch.

Deutsch - Grammatiktrainer : der schnelle Weg zur perfekten Grammatik ; Video-Tutor + Spracherkennung, individuelle Lernwege + Tests, umfassendes Grammatikglossar. - [Version] 8. - München : Digital Publishing, 2004. - 1 CD-ROM & Kurzreferenz in Box
(Interaktive Sprachreise)

Voraussetzungen: PC, Betriebssystem Windows 98/ME/NT4.0/2000/XP, Soundkarte, CD-ROM-Laufwerk

ISBN 3-89747-394-1

Interaktive Übungen zur Grammatik mit Tests und Fehlerkorrektur. - Einsprachig in Deutsch.

Deutsch - Sprachkurs 1 : der Selbstlernkurs für Anfänger und Wiedereinsteiger ; Video-Tutor + Spracherkennung, individuelle Lernwege + Tests, motivierende Lernumgebung. - [Version] 8. - München : Digital Publishing, 2004. - 2 CD-ROM & 1 CD, Handbuch (34 S.), Textbuch (50 S.) in Box
(Interaktive Sprachreise)

Voraussetzungen: PC, Betriebssystem Windows 98/ME/NT4.0/2000/XP, Soundkarte, CD-ROM-Laufwerk

ISBN 3-89747-379-8

Interaktiver Sprachkurs, der durch verschiedene deutsche Städte führt. Mit vielen Übungen und Tests.
Benutzersprachen Englisch, Französisch, Spanisch, Italienisch, Bedienungsanleitung auch in Türkisch.

Deutsch - Sprachkurs 2 : der Selbstlernkurs für Fortgeschrittene ; Video-Tutor + Spracherkennung, individuelle Lernwege + Tests, motivierende Lernumgebung. - [Version] 8. - München : Digital Publishing, 2004. - 2 CD-ROM & 1 CD, Handbuch (34 S.), Textbuch (50 S.) in Box
(Interaktive Sprachreise)

Voraussetzungen: PC, Betriebssystem Windows 98/ME/NT4.0/2000/XP, Soundkarte, CD-ROM-Laufwerk

ISBN 3-89747-384-4

Interaktiver Sprachkurs mit vielen Übungen und Tests sowie individueller Anpassung an Lerntempo und Lernzielen.

Deutsch für Albaner : Basiskurs. - [München] : Sprachenlernen24, [2014]. - 1 CD-ROM in Box
Systemvoraussetzungen: Betriebssystem Windows (10, 8, 7, Vista, XP), Linux oder Mac OS X, Arbeitsspeicher mindestens 512 MB RAM, 600 MHz, optional: Soundkarte und Lautsprecher für Sprachausgabe.

ISBN 978-3-86725-901-9

Vokabeltrainer zum Erlernen der deutschen Sprache mit rein albanischer Menüführung. Mit einem alltagstauglichen Wortschatz von 1.300 Wörtern in 42 Themenbereichen sollen die Niveaus A1 und A2 erreicht werden.

Deutsch für Araber : Basiskurs. - [Komplett überarb. Ausg.]. - [München] : Sprachenlernen24, [2015].
- 1 CD-ROM in Box

Systemvoraussetzungen: Betriebssystem Windows (10, 8, 7, Vista, XP), Linux oder Mac OS X,
Arbeitsspeicher mindestens 512 MB RAM, 600 MHz, optional: Soundkarte und Lautsprecher für
Sprachausgabe.

ISBN 978-3-86725-903-3

Vokabeltrainer zum Erlernen der deutschen Sprache, mit rein arabischer Menüführung. Mit einem
alltagstauglichen Wortschatz von 1.300 Wörtern in 42 Themenbereichen sollen die Niveaus A1 und A2 erreicht
werden.

Deutsch für Syrer : Basiskurs. - [Komplett überarb. Ausg.]. - [München] : Sprachenlernen24, [2014]. -
1 CD-ROM in Box

Systemvoraussetzungen: Betriebssystem Windows (10, 8, 7, Vista, XP), Linux oder Mac OS X,
Arbeitsspeicher mindestens 512 MB RAM, 600 MHz, optional: Soundkarte und Lautsprecher für
Sprachausgabe.

ISBN 978-3-86725-942-2

Vokabeltrainer zum Erlernen der deutschen Sprache, der sich nur an Personen richtet, die Syrisch-Arabisch
sprechen. Mit einem alltagstauglichen Wortschatz von 1.300 Wörtern in 42 Themenbereichen sollen die
Niveaus A1 und A2 erreicht werden.

Deutsch kompakt neu - [Deutsch - Englisch] : Selbstlernkurs Deutsch für Anfänger ; A 2 / Renate
Luscher. - 1. Aufl. - Ismaning : Hueber, 2013. - 2 Bücher + 3 Audio-CD

(Deutsch als Fremdsprache)

ISBN 978-3-19-607480-2

Der zum Selbststudium geeignete Sprachkurs führt Deutschlerner ohne Vorkenntnisse mit Englisch als
Ausgangssprache in 30 Lektionen zum Niveau A2.

Diwan Wörterbuch für Araber : für deutschlernende Araber ; Arabisch-Deutsch mit arabischer
Lautschrift ; rund 15.000 Wörter / Mohamed Abdel Aziz. - 3. Aufl. - Zürich : Diwan-Verl., 2015. - V,
570 S.

ISBN 978-3-03723-112-8

Soll Araber unterstützen, die deutsche Sprache zu lernen. Die arabische Lautschrift ist so geschrieben und
vokalisiert, dass man beim lauten Lesen hören kann, wie das jeweilige Wort in Deutsch ausgesprochen wird.

Fleer, Sarah: Langenscheidt Verbtabelle Deutsch als Fremdsprache : Verbformen nachschlagen und
trainieren ; [Niveau A1 - B2] / von Sarah Fleer. - [Neuaufg.] - München [u.a.] : Langenscheidt, 2015. -
192 S.

Übersicht der Verben mitsamt wichtiger Gebrauchsinformationen. Neben den Konjugationen gibt es Tipps und
Tricks zum Üben der Verbformen sowie eine themengebundene Kurzgrammatik.

Genial klick : Deutsch für Jugendliche / Michael Koenig ... - 1. Aufl. - München : Klett-Langenscheidt,
2015. - 2 Kursbücher + 2 Arbeitsbücher

DaF-Lehrwerk für jugendliche Anfänger ohne Vorkenntnisse (A1.1) bzw. mit Basiskenntnissen der deutschen
Sprache (A1.2). In 6 Kapiteln plus obligatorischen Zusatzseiten erwerben die Lerner Grundkenntnisse mit
Materialien, die auf die Zielgruppe zugeschnitten sind. Ergänzende Audio-Dateien sind als Download beim
Verlag erhältlich.

German : Deutsch als Fremdsprache ; Lehrbuch in Deutsch, Begleitbuch in Englisch ; A2 / Eva Heinrich
.... - 1. Aufl., 2. Dr. - Berlin : Cornelsen, 2014. - 1 Lehrbuch, 1 Begleitbuch + 2 Audio-CD

(Sprachkurs Plus : Anfänger) (Lextra)

ISBN 978-3-589-02019-5

Der Selbstlernkurs für Deutschlerner mit Ausgangssprache Englisch soll Anfänger zu Niveau A2 TELC führen mit
dem Ziel: "to communicate effectively with native German speakers in everyday situations".

Großwörterbuch Deutsch als Fremdsprache : [rund 77.000 Stichwörter und Wendungen] / [bearb. von Andreas Cyffka ...]. - 1. Aufl. - Stuttgart [u.a.] : Klett, 2006. - 1706 S. + 1 Beil. (Drehscheibe "Unregelmäßige Verben")

ISBN 978-3-12-517044-5

Das einsprachige Wörterbuch für fortgeschrittene Deutschlerner enthält leichtverständliche Worterklärungen, anschauliche Beispiele und Angaben zum Gebrauch der Wörter sowie zu Grammatik und Silbentrennung. Infokästen bieten Wissenswertes zu Sprache, Landeskunde und Grammatik.

Grundwortschatz Deutsch in Bildern / [Red.: Astrid Kaufmann]. - 2. Aufl. - München : Compact-Verl., 2015. - 96 S. : überw. Ill. (farb.)

(Compact-Silverline)

ISBN 978-3-8174-9563-4

Kompaktes einsprachiges Wörterbuch für Deutschlerner im Grundstufenbereich (A1/A2), zum Nachschlagen und Lernen, auch für unterwegs und auf Reisen.

Gubanova-Müller, Irina: Grammatik in Bildern - Deutsch als Fremdsprache : [jeder kann Grammatik lernen! ; die neue visuelle Methode: sehen und (endlich) verstehen ; Niveau A1 - B2] / von Irina Gubanova-Müller und Federica Tommaddi. - Aufl. A1. - Stuttgart : Pons, 2015. - 320 S. : zahlr. Ill. (farb.)

ISBN 978-3-12-562743-7

Die visuelle einsprachige Grammatik versucht, Informationen über Artikel, Präpositionen, Satzglieder etc. weitgehend über Bildinformationen zu transportieren.

Haqiqat, Baura: Gesprächsratgeber für neue Mitbürger : Deutsch - Afghanisch/Paschtu / von Baura Haqiqat, Farid Zadrān, Noor Nazrabi. - Hamburg : Afghanistik Verlag, [2016]. - 360 Seiten : Illustrationen.

(Das Willkommens-Gesprächsbuch)

ISBN 978-3-945348-11-6

Enthält 2.000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen mit Paschtu-Transkription der deutschen Sätze, eine Kurzgrammatik, einen Basiswortschatz sowie eine Vorstellung der Grundwerte in leichter Sprache.

Heidar, Assād: Deutsch leicht gemacht : Grammatik und Unterhaltung / Assād Heidar. - Gießen : Laufersweiler, [2014]. - 456 S.

ISBN 978-3-8359-1114-7

Lehrbuch und Sprachführer für Deutschlernende mit Arabisch als Ausgangssprache.

Hauschild, Alke: Deutsch-Test für Zuwanderer : drei vollständige Modelltests mit Schritt-für-Schritt-Anleitung für Anfänger (A2) und Fortgeschrittene (B1) ; mit 2 Audio+MP3-CDs und Informationen zu Prüfung und Bewertung / von Alke Hauschild. – Aufl. A1. – Stuttgart : Pons, 2015. – 1 Buch (160 S.) + 2 Audio-CDs

ISBN 978-3-12-562714-7

Vollständig für Selbstlernende konzipiertes Übungsbuch.

Kompaktwörterbuch Deutsch als Fremdsprache : [rund 42.000 Stichwörter und Wendungen] / [bearb. von Andreas Cyffka ...]. - Neubearb., 1. Aufl. - Stuttgart [u.a.] : Klett, 2007. - 1038 S.

ISBN 978-3-12-517540-2

Enthält den gesamten Wortschatz des Zertifikats Deutsch. Jedes Wort wird in einfacher Sprache erklärt, ergänzend sind Infokästen mit Wissenswertem (Redewendungen, landeskundliche Informationen) eingefügt.

Langenscheidt Praktisches Wörterbuch Persisch : Persisch-Deutsch, Deutsch-Persisch /
Projektleitung: Evelyn Glose. - Neuentwicklung. - München : Langenscheidt GmbH & Co. KG, 2016. -
718 Seiten

(Langenscheidt Praktisches Wörterbuch)

ISBN 978-3-468-12240-8

Aktueller Wortschatz mit ca. 25.000 Stichwörtern und Wendungen. Abweichender Wortschatz und
Sprachgebrauch im afghanischen Persisch (Dari) wird gekennzeichnet.

Langenscheidt Taschenwörterbuch Arabisch : Arabisch - Deutsch, Deutsch - Arabisch / von Lorenz
Kropfisch. - München [u.a.] : Langenscheidt, 2013. - 1224 S.

ISBN 978-3-468-11064-1

Enthält in rund 50.000 Stichwörtern und Wendungen den modernen Wortschatz der Schriftsprache, wie sie in
allen arabischen Ländern verwendet wird.

Langenscheidt Wörterbuch Arabisch-Deutsch - Bild für Bild : 15.000 Begriffe und deutsche
Aussprache für arabische Muttersprachler / Redaktion Projektleitung Langenscheidt Verlag: Evelyn
Glose. - München : Langenscheidt GmbH & Co. KG, 2016. - 368 Seiten : Illustrationen

ISBN 978-3-468-11601-8

Aufwändig illustriertes Bildwörterbuch, das die richtige deutsche Aussprache per Lautschrift vermittelt.

Langenscheidt Wörterbuch Tigrina-Deutsch Bild für Bild / Redaktion Projektleitung QA International:
Marie-Anne Legault. - Berlin : Langenscheidt GmbH & Co. KG, 2017. - 368 Seiten : Illustrationen.

ISBN 978-3-468-11605-6

Das Bildwörterbuch listet - nach Themenfeldern wie „Ernährung und Kochen“, „Verkehr“ oder „Schule und
Arbeit“ geordnet - über 15.000 Begriffe und ihre deutsche Aussprache für tigrinische Muttersprachler auf. Zur
Ergänzung ist je ein tigrinisches und ein deutsches Wörterverzeichnis vorhanden.

Nazrabi, Noor: Das deutsch-tigrinische Gesprächsbuch für Flüchtlinge aus Eritrea und Äthiopien / von
Noor Nazrabi. - Hamburg : Afghanistik-Verlag, [2016]. - 340 Seiten : Illustrationen

(Das Willkommens-Gesprächsbuch)

ISBN 978-3-945348-26-0

Enthält 2.000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen mit tigrinischer Transkription der deutschen Sätze sowie
eine Vorstellung der Grundwerte in leichter Sprache.

Nazrabi, Noor: Gesprächsratgeber für neue Mitbürger : Deutsch - Afghanisch/Dari / von Noor
Nazrabi. - Hamburg : Afghanistik Verlag, 2016. - 364 Seiten : Illustrationen.

(Das Willkommens-Gesprächsbuch)

ISBN 978-3-945348-10-9

Enthält 2.000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen mit Dari-Transkription der deutschen Sätze sowie eine
Vorstellung der Grundwerte in leichter Sprache.

Nazrabi, Noor: Gesprächsratgeber für neue Mitbürger : Deutsch - Persisch/Farsi / von Noor Nazrabi. -
Hamburg : Afghanistik Verlag, 2016. - 288 Seiten : Illustrationen.

(Das Willkommens-Gesprächsbuch)

ISBN 978-3-945348-14-7

Enthält 2.000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen mit Persisch-Transkription der deutschen Sätze, eine
Vorstellung der Grundwerte in leichter Sprache sowie eine Kurzgrammatik und einen Basis-Wortschatz.

Obergfell, Christoph : Langenscheidt Deutsch in 30 Tagen : Der Sprachkurs für arabische
Muttersprachler : Deutsch als Fremdsprache : Arabisch-Deutsch : Niveau A1-A2 / von Christoph
Obergfell. - München : Langenscheidt GmbH & Co. KG, 2016. - 1 Buch (284 Seiten) + 2 Audio-CD
ISBN 978-3-468-28214-0

Der Kurs ist in 30 Lektionen unterteilt, die je einen Dialog in Deutsch und Arabisch, Grammatik, Übungen mit Lösungen
sowie eine zweisprachige Vokabelliste enthalten.

Power-Sprachkurs Deutsch als Fremdsprache : [learn German the easy way: with a book, MP3-CDs and online tests ; Level A1/A2 ; in 4 weeks] / by Christine Breslauer. - Aufl. A1. - Stuttgart : Pons, 2015. - 1 Lehrbuch + 2 MP3-CDs

ISBN 978-3-12-561949-4

Selbstlernkurs nach ganzheitlichem Konzept (Informationen, Übungen und Grammatik greifen ineinander) für Deutschlerner mit der Ausgangssprache Englisch.

Rocco, Goranka: Wortschatztrainer Deutsch als Fremdsprache : Üben, erweitern, wiederholen : Register in Deutsch, Englisch, Arabisch : Niveau A1 - B2 / von Goranka Rocco, Susanne Krauß, Nathalie Vogelwiesche. - Berlin : Dudenverlag, 2016. - 208 Seiten : Illustrationen.

(Duden)

ISBN 978-3-411-75003-0

Der ausgezeichnet zum Selbstlernen geeignete Wortschatztrainer bietet in 12 Themenfeldern abwechslungsreiche Übungen, die unterhaltsam den Grundwortschatz für die Alltagsanliegen vermitteln.

600 Übungen - Deutsch als Fremdsprache : für Anfänger und Fortgeschrittene : mit ausführlichen Lösungen : das große Übungsbuch für Grammatik und Wortschatz : Niveau A1-B2. - Sonderausgabe, 1. Auflage. - Stuttgart : PONS GmbH, 2016. - 383 Seiten : Illustrationen

ISBN 978-3-12-562858-8

Trainiert in 600 Übungen alle wichtigen Grammatik- und Wortschatzthemen.

Sprach- & Integrationsbuch Arabisch - Deutsch / Herausgeber Ethem Yilmaz. - [München] : Hueber, 2017. - 384 Seiten : Illustrationen

ISBN 978-3-19-129586-8

Gibt Menschen mit der Muttersprache Arabisch sprachliche Hilfestellungen (Wortschatzlisten, aber auch ganze Sätze) für das tägliche Leben (Arztbesuche, Schulformen, Behördengänge etc.).

Starrenberg, Max: Illustrierter Sprachführer Deutsch : Hauptsprache Arabisch ; inklusive Audiokurs / [Autor: Max Starrenberg]. - Hamburg : Jourist, 2016. - 240 S. : zahlr. Ill. (farb.)

ISBN 978-3-89894-674-2

Niederschwelliger Einsteigertitel für Deutschlernende mit Ausgangssprache Arabisch: Rund 2.000 Wörter und Sätze werden anhand eines Bildes dargestellt, gefolgt von der arabischen und deutschen Übersetzung (mit Lautschrift).

Stief, Christine: Langenscheidt German Grammar in a Nutshell : deutsche Grammatik - kurz und schmerzlos ; [Deutsch als Fremdsprache ; Englisch - Deutsch ; Niveau A1-B2] / von Christine Stief und Christian Stang. - München [u.a.] : Langenscheidt, 2015. - 197 S. : Ill. (farb.)

ISBN 978-3-468-34877-8

Kurzgrammatik für Deutschlernende mit Englisch als Ausgangssprache. Übersichtliche Kapitel beinhalten kleine Übungen und zahlreiche, oft humorige Zeichnungen lockern den Text auf.

Taallam al-lugat al-almaniyya bi-suhula / Kristin Brislaur. - Bayrut : Al-Maktaba saa-Sarqiyya, [2015]. - 1 Buch (240 S.) + 2 Audio-CD

ISBN 978-9953-17-069-5

Anfänger-Sprachkurs für Deutsch als Fremdsprache, der sich an Arabisch sprechende Selbstlerner richtet. In 16 Kapiteln rund um Alltagsszenen werden Vokabeln, Grammatik und Übungen ineinander verflochten.

Thiede, Rocco: Deutschland - erste Informationen für Flüchtlinge / Rocco Thiede ; Susanne van Volxem. - Freiburg [u.a.] : Herder, 2015. - 141 S.

ISBN 978-3-451-34933-1

Dieses Buch, ein erster Wegbegleiter für Arabisch sprechende Flüchtlinge auf Arabisch und Deutsch, fasst die wesentlichen Informationen über Deutschland zusammen, die jeder Neuankömmling wissen muss, um dieses Land besser zu verstehen.

Tschirner, Erwin: Grund- und Aufbauwortschatz Deutsch als Fremdsprache nach Themen : mit Übersetzungen auf Arabisch : A1 - B2 / Erwin Tschirner. - 1. Auflage, 1. Druck. - Berlin : Cornelsen Verlag GmbH, 2016. - 240 Seiten

(Lextra)

ISBN 3-589-25802-4

Die wichtigsten 4.000 Wörter der deutschen Sprache werden - klar in Grundwortschatz (Niveau A1 - B1) und Aufbauwortschatz (Niveau B2) unterteilt - nach Themen angeordnet vorgestellt, ihre Anwendung wird durch sinnvolle Beispielsätze erläutert, - Für arabische Muttersprachler.

Visuelles Wörterbuch - Deutsch als Fremdsprache / [Red.: Barbara Welzel]. - München : Dorling Kindersley, 2013. - 360 S. : zahlr. Ill. (farb.), graph. Darst.

ISBN 978-3-8310-9116-4

Bildwörterbuch mit 6.000 Vokabeln, Grammatikanhang und Wortschatzübungen.

Voit, Heike: Grammatik kurz und bündig, Deutsch als Fremdsprache : für Anfänger und Fortgeschrittene, mit Online-Übungen ; [Niveau A1 - B2] / von Heike Voit. - Neubearb., Aufl. A1. - Stuttgart : Pons, 2015. - 176 S. : Ill., graph. Darst.

(Pons)

ISBN 978-3-12-562693-5

Bietet umfangreiches Grammatikwissen auf engstem Raum. Übungen sind nicht enthalten, werden aber als Online-Ressource angeboten (der Code dafür auf der inneren vorderen Umschlagseite ist unbegrenzt anwendbar).

Wagner, Nina: Basiswortschatz Deutsch : die 2000 wichtigsten Wörter / [Text: Nina Wagner]. - München : Compact-Verl., 2016. - 143 S.

(Compact Silver Line)

Vermittelt im Rahmen des A1-A2-Spracherwerbs die wichtigsten deutschen Wörter. Der Wortschatz ist nach griffigen Themen geordnet, mit internationaler Lautschrift versehen und nennt die Pluralform und den zutreffenden Artikel. Beispielsätze helfen bei der praktischen Anwendung der erlernten Begriffe.

Wozniak-Kreutzer, Jola: Deutsch lernen mit Flüchtlingen : Tipps und spielerische Übungen für den erfolgreichen Erstunterricht / Jola Wozniak-Kreutzer, Anne Spier-Mazor, Michael Kreutzer. - 1. Auflage. - Berlin : Cornelsen Verlag GmbH, 2016. - 80 Seiten : Illustrationen

ISBN 978-3-589-15390-9

Ratgeber für ehrenamtliche Deutschlehrer ohne einschlägige methodisch-didaktische Ausbildung, der grundlegende Vorbereitungen des Unterrichts, Methoden zur Unterrichtsgestaltung und Übungsformen vorstellt. Die Vorschläge beziehen sich auf Gruppenunterricht mit alphabetisierten Schülern.

2. Lektüre - Bücher in einfacher Sprache

Aguayo-Krauthausen, Raúl: Dachdecker wollte ich eh nicht werden : mein Leben im Rollstuhl ; in einfacher Sprache / Raúl Aguayo. - Kurzfass. - Münster: Spaß-am-Lesen-Verl., 2015. - 111 S.

ISBN 978-3-944668-38-3

Der Autor, 1980 in Peru geboren, sitzt im Rollstuhl und ist kleinwüchsig, denn er hat „Glasknochen“. Hier erzählt er von seinem Alltag und davon, wie Behinderte und Nichtbehinderte miteinander leben können.

Bergmann, Renate: Das bisschen Hüfte, meine Güte / Renate Bergmann ; Text in Einfacher Sprache: Sonja Markowski. - Kurzfassung in Einfacher Sprache. - Münster : Spaß am Lesen Verlag, 2016. - 104 Seiten

ISBN 978-3-944668-51-2

Mit 82 Jahren muss sich Oma Bergmann einer Hüftoperation unterziehen. Alles kein Problem: Nach dem Krankenhaus mischt sie die Reha-Klinik auf und hat allerlei amüsante Geschichten zu erzählen.

Borbein, Volker: Das Missverständnis : A2/B1 / von Volker Borbein und Christian Baumgarten. - 1. Aufl. - Berlin : Cornelsen, 2016. - 48 S. : zahlr. Ill. (farb.)

(Die DaF-Bibliothek)

ISBN 978-3-589-01988-5

Eigentlich fühlt sich Au-pair Youna Sim bei Familie Schall wohl. Doch plötzlich verändert sich die Atmosphäre. Youna ist ratlos. - Deutsch-Lektüre für Jugendliche und Erwachsene auf Niveaustufe A2/B1 mit Übungen und Lösungen. Kann unter cornelsen.de/daf-bibliothek kostenlos als Audio-Datei heruntergeladen werden.

Dittrich, Roland: Haifische in der Spree : tödlicher Streit in Berlin ; A1/A2 / von Roland Dittrich. - 1. Aufl. - Berlin: Cornelsen, 2016. - 48 S. : zahlr. Ill. (farb.)

(Die DaF-Bibliothek)

ISBN 978-3-06-120737-3

Der Streit um die Bebauung des Berliner Spreeufers führt zu einem Mord, den Privatdetektivin Elisabeth Aumann aufklären soll. - Deutsch-Lektüre für die Niveaustufe A1/A2 mit Übungen und Lösungen. Kann unter cornelsen.de/daf-bibliothek kostenlos als Audio-Datei heruntergeladen werden.

Dittrich, Roland: Die Skorpion-Frau : Liebe und Tod in Heidelberg ; A1/A2 / von Roland Dittrich. - 1. Aufl. - Berlin: Cornelsen, 2016. - 48 S. : zahlr. Ill. (farb.)

(Die DaF-Bibliothek)

ISBN 978-3-120736-6

Ein Dozent der Heidelberger Universität wird tot aufgefunden. Privatdetektivin Elisabeth Aumann ermittelt. - Deutsch-Lektüre für die Niveaustufe A1/A2 mit Übungen und Lösungen. Kann unter cornelsen.de/daf-bibliothek kostenlos als Audio-Datei heruntergeladen werden.

Dittrich, Roland: Sport ist Mord : Fußball-Krimi aus Hamburg ; A1/A2 / von Roland Dittrich. - 1. Aufl. - Berlin : Cornelsen, 2016. - 51 S. : zahlr. Ill. (farb.)

(Die DaF-Bibliothek)

ISBN 978-3-06-120742-7

Der Brasilianer Ricardo Schmidt soll der neue Fußballstar in Hamburg werden. - Deutsch-Lektüre für die Niveaustufe A1/A2 mit Übungen und Lösungen. Kann unter cornelsen.de/daf-bibliothek kostenlos als Audio-Datei heruntergeladen werden.

Dijkzeul, Lieneke: Vor dem Regen kommt der Tod : in einfacher Sprache / Lieneke Dijkzeul. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2015. - 126 S.

ISBN 978-3-944668-30-7

Die junge Polizistin Renée wird brutal überfallen. Sie überlebt schwer verletzt - der Täter hat ihre roten Haare teilweise skalpiert und die Ziffer I in ihren Bauch eingeritzt. Paul Vegter ermittelt und schon bald wird eine weitere rothaarige Frau - skalpiert und mit der Ziffer II - tot aufgefunden.

Dix, Eva: Good Bye, Lenin! : ein Buch in einfacher Sprache / Eva Dix. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2015. - 120 S.

ISBN 978-3-944668-22-2

Kurz vor dem Fall der Mauer fällt die Mutter des 21-jährigen Alex ins Koma. Die überzeugte Sozialistin und DDR-Bürgerin bekommt so von den tiefgreifenden Ereignissen nichts mit und wacht acht Monate später in einem völlig verwandelten Land auf ...

Döbert, Marion: Im Juli : ein Buch in einfacher Sprache ... / Marion Döbert. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2016. - 107 S.

ISBN 978-3-944668-50-5

Turbulente, amüsante Liebesgeschichte zwischen Hamburg und Istanbul.

Döbert, Marion: Das Wunder von Bern : ein Buch in einfacher Sprache in Anlehnung an den Film von Sönke Wortmann / Marion Döbert. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2014. - 118 S.

ISBN 978-3-944668-08-6

Die Geschichte der legendären Fußball-WM im Jahre 1954 in Bern. Das Buch zum Film in einer Kurzfassung in einfacher Sprache.

Dorrestein, Renate: Alles voller Hoffnung : [in einfacher Sprache] / Renate Dorrestein. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2014. - 152 S.

ISBN 978-3-944668-01-7

Der geistig behinderte Igor (16) lebt bei seiner Oma. Igor und seine Freundin finden ein Baby. Sie nehmen es mit zur Oma ...

Doyle, Arthur Conan : Sherlock Holmes - Das gesprenkelte Band : in einfacher Sprache / Arthur Conan Doyle. - Münster: Spaß-am-Lesen-Verl., 2016. - 63 S.

Nachdem ihre Schwester plötzlich gestorben ist, befürchtet Helen Stoner, dass sie das nächste Opfer sein wird. Mit ihren letzten Worten beteuerte Julia, dass es das gesprenkelte Band war, das sie umbrachte. Können Sherlock Holmes und Dr. Watson das Rätsel des gesprenkelten Bandes lösen, bevor auch Helen ihm zum Opfer fällt?

Fesl, Anemone : Das Lied der Mörder : [A2] / Anemone Fesl. - München : Compact-Verl., 2015. - 1 CD + Begleitbuch (63 S.) in Box

(Lernkrimi-Hörbuch : Deutsch) (Lernlektüre)

ISBN 978-3-8174-9753-9

Nach einem Streit liegt ein erfolgreicher Musikproduzent tot in seinem Büro. Wurde er von seinem ehemals besten Freund ermordet? Kommissar Kolb stößt schon bald auf eine heiße Spur. - Mit textbezogenen Übungen und Vokabelhilfen.

Herrndorf, Wolfgang: Tschick : in einfacher Sprache / Wolfgang Herrndorf. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2013. - 64 S.

ISBN 978-3-944668-03-1

Der preisgekrönte Roadmovie "Tschick" in einer äußerst verkürzten Ausgabe, die den Regeln zur Verfassung von Texten in einfacher Sprache entspricht.

Hornby, Nick: Ballfieber : in einfacher Sprache / Nick Hornby. - [Neubearb.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2014. - 118 S.

ISBN 978-3-944668-09-3

Nick ist ein großer Fußballfan. Er lebt in London, seine Eltern sind geschieden. Nur Fußball kann ihn begeistern. Dies ist seine Geschichte.

Koch, Herman: Angerichtet : in einfacher Sprache / Herman Koch. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., [2015]. - 166 S.

ISBN 978-3-944668-35-2

Zwei sehr unterschiedliche Ehepaare - die Männer sind Brüder - treffen sich in einem schicken Restaurant. Während des Essens wird deutlich, dass die beiden pubertierenden Söhne der Paare etwas Schreckliches ausgefressen haben ...

Krise, ... <Frl.>: Der Altmann ist tot : in einfacher Sprache / Fräulein Krise und Frau Freitag. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., [2014]. - 120 S.

ISBN 978-3-944668-07-9

Aufruhr an der Berliner Problemschule: Der Mathelehrer Herr Altmann kam auf mysteriöse Weise ums Leben. Grund genug für seine Kolleginnen Fräulein Krise und Frau Freitag, mit ihren Ermittlungen zu beginnen. Plötzlich gibt es jede Menge Verdächtige.

Kroonenberg, Yvonne: Der Familien-Blues : [in einfacher Sprache] / Yvonne Kroonenberg. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2013. - 63 S.

ISBN 978-3-944668-02-4

Begegnungen in der Familie wie sie jeder kennt. Kurze Texte in einfacher Sprache, die den Einstieg ins Lesen erleichtern.

Lauer, Andrea: Olga und Marie : [eine Liebesgeschichte in einfacher Sprache] / [Autorin: Andrea Lauer]. - 1. Aufl. - Berlin : Ed. Naundob, 2015. - 100 S.

ISBN 978-3-946185-01-7

Die Geschichte einer Liebe zwischen zwei Frauen.

Lüthen, Alexandra: Bärenart : [Geschichte über die Liebe in einfacher Sprache] / Alexandra Lüthen. - Berlin : Passanten-Verl., 2015. - 51 S. : Ill.

ISBN 978-3-945653-08-1

Liebesgeschichten in einfacher Sprache. Die Autorin gewann den Literaturwettbewerb „Die Kunst der Einfachheit“.

Pozzo di Borgo, Philippe: Ziemlich beste Freunde : in einfacher Sprache / Philippe Pozzo di Borgo. - [Bearb. Ausg.], 2. Aufl. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2015. - 79 S.

ISBN 978-3-9813270-9-0

Philippe ist reich und erfolgreich. Nach einem Unfall ist er gelähmt, im Rollstuhl. Abdel hat nichts, ist ohne Job, ohne Zukunft. Philippe braucht einen Pfleger, Abdel braucht Geld. So beginnt eine ungewöhnliche Freundschaft.

Remarque, Erich Maria: Im Westen nichts Neues : in einfacher Sprache / Erich Maria Remarque. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2014. - 152 S.

ISBN 978-3-944668-10-9

Die Geschichte des 19-jährigen Paul Bäumer, der als ahnungsloser Kriegsfreiwilliger an die Front kommt. Auch 100 Jahre nach dem Ausbruch des 1. Weltkriegs zeitlos bedeutender Roman.

Röder, Petra: Drei kleine Worte : in einfacher Sprache / Petra Röder. - Kurzfass. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2016. - 116 S.

ISBN 978-3-944668-46-8

Die Millionärstochter Liv Bennett ist reich, jung und hübsch - glücklich ist sie nicht. Eines Tages beschließt sie, allen Luxus hinter sich zu lassen und nach London zu ziehen. Doch dort läuft vieles anders als geplant ...

Roger, Marie-Sabine: Das Labyrinth der Wörter : [Kurzfassung] in einfacher Sprache / Marie-Sabine Roger. - [Bearb. Ausg.]. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2014. - 192 S.

ISBN 978-3-944668-31-4

Germain kann nicht lesen. Im Park freundet er sich mit der alten Dame Marguerite an. Sie liest ihm vor und schenkt ihm ein Wörterbuch. Die Geschichte einer ungewöhnlichen Freundschaft.

Ruhlig, Andrea: Tödliches Treffen : [A1] / Andrea Ruhlig. - München : Compact-Verl., 2016. - 1 CD + Begleitbuch (45 S.) in Box

(Lernkrimi-Hörbuch : Deutsch) (Lernlektüre)

ISBN 978-3-8174-9947-2

Am Ufer eines Sees bei Münster wird ein Student tot aufgefunden. Hauptkommissarin Cora Fassbinder gelingt es, nach und nach die Puzzlestücke dieses Falls zusammensetzen. - Mit textbezogenen Übungen und Vokabelhilfen.

Schmid, Ann Natalie: Das Erbe der Großtante Hedwig : 20 landestypische Hörgeschichten zum Deutschlernen : Niveau A2-B1 / von Ann Natalie Schmid. - 1. Auflage. - Stuttgart : PONS GmbH, 2017. - 1 Hörbuch + 1 Begleitheft

(PONS Hörbuch) (Hörbuch Deutsch als Fremdsprache)

ISBN 978-3-12-562916-5

Die 20 kurzen Geschichten sind flott erzählt und originell und lassen etwas von deutschen Landschaften und Eigenheiten der Regionen ahnen. Im Beiheft können nicht nur alle Geschichten nachgelesen werden, es steht auch der komplette Wortschatz zum Nachschlagen zur Verfügung.

Schmid, Ann Natalie: Das Erbe der Großtante Hedwig : 20 landestypische Kurzgeschichten zum Deutschlernen : Niveau A2 - B1 / von Ann Natalie Schmid. - 1. Auflage. - Stuttgart : PONS GmbH, 2016. - 126 Seiten : Illustrationen.

(Lektüre in Bildern : Deutsch als Fremdsprache)

Im Zusammenhang mit 20 Kurzgeschichten wird der Leser nebenbei mit verschiedenen deutschen Landschaften und Städten vertraut gemacht und erfährt in kleinen Infoteilen viel über Geschichte, Kultur, Sitten und Bewohner.

Verne, Jules : In 80 Tagen um die Welt : in einfacher Sprache / Jules Verne. - Münster : Spaß-am-Lesen-Verl., 2016. - 64 S.

ISBN 978-3-944668-32-1

London, 1872. Ein exzentrischer Engländer hat in seinem vornehmen Club eine Wette abgeschlossen: In 80 Tagen wird er den Erdball umrunden. Eine abenteuerliche Reise beginnt.

(Stand: 13. Juli 2017. Der Bestand wird weiter ausgebaut.)

Stadtbücherei im Marstall

Schlossplatz 11

21423 Winsen (Luhe)

Tel.: 04171 88995-0

E-Mail: info@stadtbuecherei-winsen.de

Internet: www.stadtbuecherei-winsen.de